





# World of Zaltech

**Esprit**

La rapidité avant la taille. L'esprit d'équipe au lieu de l'individualisme. Proximité, dynamisme, fiabilité. Nous respectons nos engagements.

**Spirit**

Speed before size. Team spirit instead of lone fighters. Personal, dynamic, reliable. Our handshake counts.

**Matières premières**

Nous effectuons nous-mêmes les achats dans les pays d'origine, que ce soit en Inde, en Chine, en Amérique ou en Europe. Zaltech se rend sur place pour s'assurer de la qualité des produits utilisés.

**Raw materials**

Our raw materials are purchased directly from their source. Be it in India, China, the Americas or Europe. Zaltech examines its purchases on site, ensuring that our products have the quality of excellent raw materials.

**Développement**

Nous privilégions le sur mesure à la fabrication en série afin de garantir la satisfaction de chaque client.

**Development**

Custom-made individual solutions instead of mass production. For every single customer.

**Production**

Nos installations à la pointe de la technologie garantissent la qualité de nos produits. Notre certification ISO 22000:2005 est un gage de professionnalisme et de sécurité.

**Production**

Ultra-modern equipment ensures top quality products. Our certification according to ISO 22000:2005 is a guarantee of our professionalism and safety.

**Produits**

Nos mélanges d'épices associent le goût et la fonctionnalité de façon intelligente. Ils sont conçus pour répondre aux exigences régionales et aux souhaits de nos clients.

**Products**

Our spice mixtures are intelligent combinations of good taste and functionality. A perfect blend to match the regional requirements and desires of our customers.

**Marchés**

Nous travaillons en partenariat avec des distributeurs et des clients directs du monde entier.

**Markets**

We are partners for distributors and direct customers around the world.



# Zaltech World of Spices



Zaltech est une entreprise mondiale de taille moyenne dont la part d'exportations dépasse les 99 %. Nos produits sont disponibles dans plus de 40 pays dans le monde. En tant que producteur de mélanges d'épices pour l'industrie agroalimentaire, nous nous spécialisons tout particulièrement dans le secteur de la viande.

Zaltech is a globally operating, privately held company with an export share of over 99%. Our products are found in over 40 countries throughout the world. We produce spice mixtures for the food industry. In particular we are proven specialists for the meat processing industry.



Helmut Gstöhl a d'abord repris la direction de l'entreprise en 2000, avant de racheter les parts d'Horst Zalto en 2002. Depuis, l'entreprise se concentre sur la fabrication de mélanges d'épices et sur l'élaboration de solutions pour l'industrie agroalimentaire.

Zaltech développe et produit à Moosdorf, non loin de Salzbourg, en Autriche. Nos produits sont commercialisés via un réseau international de partenaires.

In 2000, Helmut Gstöhl first took over the management, and then, in 2002, Horst Zalto's partner shares. Since that time the company has concentrated on making spice mixtures and finding product solutions for the food industry.

Moosdorf houses the Zaltech development and production center which is near Salzburg (Austria). Our products are sold worldwide by an international network of partners.



Le goût, nous le vendons et nous en avons.  
Modernité, transparence, durabilité.  
*We don't only sell good taste, we also have it.  
Modern. Transparent. Sustainable.*

# Siège social de Zaltech à Moosdorf



La production, le développement et la commercialisation des produits Zaltech se fait en Autriche.  
Point de départ de l'export dans plus de 40 pays du monde.  
Zaltech Production, Development and Sales in Austria.  
*The starting point for export to over 40 countries around the world.*



Plusieurs années d'expérience et de bons contacts dans les meilleures aires de culture du monde sont les fondations de la qualité de nos produits.  
*Many years of experience, good personal contacts where the world's best cultivations can be found. That is the basis of the quality of our products.*

Nous nous rendons là où le poivre pousse.

We actually go where the pepper grows.

Où peut-on trouver le poivre le plus intense, le paprika le plus noble, l'origan le plus parfumé... ? Nous savons où se trouvent les meilleures aires de culture de la planète et nous les exploitons en fonction des goûts régionaux et des préférences de nos clients. La qualité de nos produits est garantie par le soin que nous apportons à la sélection de nos matières premières. Plusieurs années d'expérience et une grande proximité avec les agriculteurs et les négociants sur place, en Inde, Chine, Amérique ou Europe, sont autant d'ingrédients indispensables dans la confection de nos produits.

Where does the most intense kind of pepper grow, the noblest paprika, the sweetest smelling marjoram...? We know the best arable fields around the world and combine them with the regional tastes and preferences of our customers. Through careful sourcing we lay the foundation for the quality of our products. Experience gathered over many years, good personal contacts with the farmers and traders on site in India, China, the Americas or Europe. You can taste this in our customers' products.



Nous savons où se trouvent les meilleures aires de culture de la planète.  
 We know the best spice-fields in the world.



*Mr. Chili*



Comment définir une solution individuelle et intelligente ? Les solutions proposées par Zaltech allient à la perfection exigences fonctionnelles et préférences régionales en matière de goût. Nos mélanges d'épices constituent des associations uniques dont les recettes ont été développées dans notre propre centre technique d'application selon les souhaits spécifiques de nos clients. Nous sommes ainsi capables de produire rapidement des solutions précises qui pourront être livrées en n'importe quelle quantité.

Notre point fort : nous développons l'alliance idéale entre fonction et goût en un temps record, éveillant ainsi l'enthousiasme de nos clients.

What are intelligent, individual solutions? Zaltech solutions are the best way for you to combine functional requirements and regional taste preferences. Our spice mixtures are unique blends. The recipes are compiled in-house, in our own development department, according to the particular wishes of our customers. This puts us in a position to create solutions quickly and to supply them in any quantity desired.

Our strengths: We develop perfect combinations of function and taste. So quickly, that we never cease to amaze our customers.



We develop ...  
enthusiastic customers

Nous développons ... l'enthousiasme de nos clients



Nous développons des recettes sur mesure.  
*We develop customized recipes.*



# Nos secrets de cuisine : goût, timing, flexibilité

La logistique chez Zaltech :  
du juste à temps pour nos  
partenaires du monde entier.  
*Zaltech logistics:  
Always there for our partners  
all around the world.*

# our secret: taste, timing, flexibility

C'est en nous concentrant sur les mélanges secs que nous avons développé notre savoir-faire particulier. Nous utilisons des technologies de transformation respectueuses de nos produits et qui préservent leurs propriétés gustatives uniques. Nos installations à la pointe de la technologie garantissent la qualité de nos mélanges d'épices.

Thanks to our focus on dry mixtures, we have developed a very specialised know-how: We know which processing technologies treat the product tenderly in order to ensure that the unique taste qualities of our products are not lost. Our ultramodern equipment ensures the quality of our spice mixtures.

Les processus de notre entreprise sont certifiés ISO 22000:2005. Ils garantissent le respect des normes de qualité et nous permettent d'être toujours prêts à livrer nos clients. Nos partenaires commerciaux ainsi que nos clients du monde entier comptent sur cette garantie.



The processes in our company are certified according to ISO 22000:2005, they guarantee continuous quality standards and thus constant supply to our customers.

Sales partners and customers around the world rely on these principles.



# Votre succès passe par le bon mélange.

## Your success – the right mixture.

Notre travail constitue un des facteurs clés dans le succès des produits de nos clients. Comme dans chaque recette, les mélanges que nous proposons se doivent d'être parfaits. Les ingrédients secrets de Zaltech ? Savoir-faire, goût et fiabilité. Nous travaillons pour les secteurs de l'industrie agroalimentaire suivants :

- Viande
- Plats préparés
- Snacks
- Poissons et fruits de mer
- Produits de boulangerie



Our work is an integral part of the success of our customers' products. As with every recipe, the perfect blended mixture is what matters the most. Zaltech's special ingredients are: know-how, good taste and reliability. We supply customers in the following areas of the food industry:

- meat products
- convenience food
- snacks
- fish & shellfish
- bakery products ...



Nous nous concentrons sur les domaines dans lesquels nous excellons.  
*We focus on those areas in which we are considered to be among the best.*





1. Helmut Gstöhl et Helmut Lenz, associés de Zaltech Moosdorf
2. Tadeusz Jedynak, directeur de Zaltech Pologne et son fils, Tomasz Jedynak
3. Zaltech Pologne

1. Helmut Gstöhl and Helmut Lenz Shareholders of Zaltech, Moosdorf
2. Tadeusz Jedynak, Managing Director of Zaltech Poland and his son Tomasz Jedynak
3. Zaltech Poland

## Marchés markets

Fiabilité, durabilité, respect de nos engagements, tous ces mots nous tiennent à cœur.

*What matters to us: reliability, sustainability and handshake quality.*



[www.zaltech.com](http://www.zaltech.com)



Les relations personnelles forment la base de tous nos partenariats internationaux. Notre succès s'est bâti sur notre engagement personnel auprès de nos clients ; un engagement qui va bien au-delà des heures de bureau. Nous demeurons ouverts à de nouvelles rencontres et coopérations avec des partenaires du monde entier.

Our international partnerships are based on personal relationships. Our success is built on our personal commitment to our customers – on dedication above and beyond regular daily business. We are open to new encounters and cooperation with partners throughout the entire world.



